

Attn. Mr. Hung.

BASSY  
OF  
ROMANIA

Số: 423

Số: 423

Đại sứ quán Ru ma ni kính chào Cục Lãnh sự Bộ Ngoại  
giáo nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt nam và liên quan đến  
công hàm số 423 LS/XNC ngày 17 tháng 10 năm 1996 xin trân trọng  
thông báo:

1. Xưa nay phía Ru ma ni không thu lệ phí thị thực nhập  
cảnh cho công dân Việt nam mang Hộ chiếu phổ thông .

Nên phía Việt nam không đồng ý với cách làm như vậy  
và trên cơ sở đó đi có lại muốn hai bên thu lệ phí thị thực  
để nghị thông báo sớm cho phía Ru ma ni biết để phía Ru ma ni  
đồng ý phía Ru ma ni xem xét và quyết định biểu giá của mình.

2. Thời gian xem xét, trả lời kết quả cấp thị thực là  
từ 7 đến 10 ngày đối với công dân Việt nam không phải là  
giáo quyền của nhân viên CSQ Việt nam tại Ru ma ni hoặc sinh viên  
được chính phủ Ru ma ni/ Việt nam cấp học bổng sang học trong  
khuôn khổ Hiệp định về hợp tác văn hóa... Nhưng trường hợp này  
CSQ Ru ma ni được phép cấp thị thực nhập cảnh ngay, không phải  
thông qua Cục Lãnh sự Bộ Ngoại giáo Ru ma ni.

Nhân dịp này Đại sứ quán Ru ma ni tại Việt nam xin gửi  
tới Cục Lãnh sự Bộ Ngoại giáo lời chào trân trọng.

Hà Nội, ngày 31 tháng 10 năm 1996

Kính gửi:

CỤC LÃNH SỰ BỘ NGOẠI GIÁO  
CỤC QUẢN LÝ XUẤT NHẬP CẢNH, BỒ NƠI MŨ  
VỤ ĐỒNG SỰ TRƯNG Á BỘ NGOẠI GIÁO

H a n o i -